醫須防人假冒破天荒外感諸般大症熱症大一天小兒半日全愈

博士姚樹南花柳大科專科大藥房琢球獨步第一

萬應搜骨丹 醫症者逐款列明於下

一治遠年柳骨痛 一治紅雲血癖各症

一治遠年初起時疼痛 一治週身痠瘦各症

一治遠年風濕骨痛 一治花柳風癱各症

一治遠年爛肉爛腳 一治小兒各種胎毒

一治風寒酸軟骨痛 一治無名腫痛各症

一治痰火虛熱骨痛 一治船毒濕毒各症

一治積疾芒菓各症 一治肚中積塊積毒

凡有重疊症狀 無論何醫何藥 並無效驗 請服此藥 一劑見效 二劑減半 三劑除根 永不再發 如不見效 原價奉還 絕無虛言 此藥專治疑難雜症 花柳血淋 限期二天 初起白濁婦人白帶 限期三天 癬疥濕毒 限期三天 鼓爛瘡毒 限期三天 止痛十日收功 無效原價奉還 花柳骨痛 限期三十天 其餘諸般爛肉爛腳 限期三十天 花柳結腫百毒病毒 症輕重限日收功 鈴蓋總除 誠哉雖係 便利同胞 心存濟世 並非亂語 過期不愈 醫學真良

應樣膏丹 除百病 醫百毒 每罐統元

五淋白濁丸 兼治婦女白帶 每盒統元

三鞭補腎丸 補氣補血壯陽 每盒統元

三精久戀丸 每罐統元

諸般癖症丹 限條一次收功 每料統元

止癢去掃光 指行紅點 每盒統元

珠珀白藥膏 裡口生肌止痛 每盅統元

通信處 Yew She Nam Co.
934 Stockton Street
San Francisco, Cal U.S.A

請認九龍旺角

英屬代理 〔金利源雲高華埠〕〔均益號云地辟埠〕〔合益隆卡忌利埠〕

好核旅館
The Howard Hotel
Lee Lip
122 Hastings St. E.
Vancouver, B. C.
Phone Sey. 29640
從新修飾開張

本旅館在于喜市靖街門牌一百二十二號特別改良房口通氣充足盡用新款傢私房內煖氣龍冷熱水俱全僑胞光顧額外歡迎
司理人李 李富 水貴 獻立 披露

新到大帮帮帮
合時水仙花 裝璜盒枝干 錦盒庄糖薑 瓦罌蜜糖薑 各款欖仙絲巾 時合生菓水貨 僑胞光顧 無任歡迎
關稅華謹啟

裕綸號 城多 利埠
Yee Lun Ark Kee & Co
534 Fisgard St. P. O. Box 1514 Victoria, B. C.

元發雜貨行
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd
Phone Sey 4378 〔矢慶〕四三七八
236 Pender St E. Vancouver B C

新到大帮
新嫩蓮藕 老沙田柚 沙坪粉葛 鮮靚茄魚 鹽沙犬魚 藏鹽鮫魚 吊曹白魚 超等魚露 如蒙光顧 無任歡迎
注意 安文 原邊字丁 特別平沽
埠香港 元發棧華 祥謹啟

永利源 WING LEE YUEN CO.
543 Fisgard St. Phone 1618
P. O. Box 1486 Victoria, B.C.
本號向辦中國雜貨絲苗米萱粘米油糖海味食品俱全各省地道藥材參茸玉桂正字號臘丸花柳搜毒丸如蒙光顧貨靚價廉
接理香港滙兌
香山金信銀信
永利源謹啟

章記號 JUN KEE CO.
13 Canton St. Box 366
Vancouver, B. C.
小號在石岐化埠經歷有年今遷往廣東街照彤貿易專辦唐山油糖酒米蘇杭雜貨俱全如蒙諸君光顧定必從廉取價以圖久遠交易仰其留心為盼如有信件如上西文賜來無悞

接擊水龍
本號承接修整水龍喉口裝冷熱水龍頭等人事裝載各樣器具以便修整此為利市到門修整概不取費 電話請應一九 一一
Phone Sey. 3929 VANCOUVER, B. C.
住家電話 四六四六L
比佈杭文披露

維城致公總堂通告
為通告事本總堂中文書記堂職鄧雲章先生前經初選複選時一再恭辭推舉鄧三國被選黃孔昭梁煥南兩位充當因兩位有事務糾纏未能出身任職於是招集全體會議簽同取決挽留鄧位復任斯職故特登報佈告俾各堂知照此佈
司理阮本祝

大妻勿藥有喜 腎虧求補者留意

奇生行大藥房啓者都人士莫不知行之花柳酒三鞭補腎丸乃治大病特效藥也近日有病夫拘起 本行之衛生寶鑽細心研究此丸之功效此次來一日卧病床榻 本行之衛生寶鑽細心研究此丸之功效此次來痛狀因疑生傷因傷獲救當服了三鞭九十餘粒之頭暈眼花腦痛全失立即服九數月竟回我康健再攀玉趾惠顧本行大藥房路者都人士莫不知行之花柳酒三鞭補腎丸乃治大病特效藥也近日有病夫拘起 本行之衛生寶鑽細心研究此丸之功效此次來一日卧病床榻 本行之衛生寶鑽細心研究此丸之功效此次來痛狀因疑生傷因傷獲救當服了三鞭九十餘粒之頭暈眼花腦痛全失立即服九數月竟回我康健再攀玉趾惠顧本行大藥房

駝名藥酒
始創花柳扶元搜毒酒 每罐五元
參茸固本藥酒 每罐五元
三鞭滋補藥酒 每罐五元
祈蛇祛風濕酒 每罐每罐貳元五

三鞭補腎丸 大盒十元
花柳入骨搜毒丸 每罐五元
強腎固精虛濁丸 每盒五元
夢遺固精丸 每盒三元
參茸武溪丸 每盒五元
寄藥郵費 買者自理

中盒五元 小盒二元五
戰必勝丸 每盒三元
五淋白濁丸 每盒二元五
毒中仙丸 每罐二元
小腸氣痛丸 每盒三元

雙料大樽三元 小樽一元五
單料大樽二員 小樽一員
雙料大瓶三員 小瓶一員五
單料大瓶二員 小瓶一員

總發行所美國大埠奇生行大藥房
KAY SANG HONG Co 843 Clay Street SAN FRANCISCO, CALIFORNIA. U. S. A.

返社

中華民國十七年七月十日 旅美喬令頓埠 容菊池 上

E. C. Hennessy, Cal.

加拿大各埠代理處 （英屬各埠皆有代理）

合益隆 Hop Yick Lung 1214 Centre Street Calgary, Alta. Can.
安泰房 Yee On Co. 58 Elizabeth Street Toronto, Ont. Can.
興利公司 Hingly Co. Ltd. P. O. Box 1371 Victoria, B. C.
英昌隆 Ying hong Lung Co. P. O. Box 514 Victoria, B. C.
均益 Quong Yick Co. 251 King St. Winnipeg, Man.
合利 Hop Lee Co. 126 Mill St. St. John, N. B.
雲埠生萬 KWONG MAN SANG 222-226 Georgia St. E. VANCOUVER, B. C.
雲埠利金源 GIM LEE YUEN IZ Keefer St. VANCOUVER, B. C.

Wing Hing Lung P. O. Box 1142 VICTORIA, B. C. 滙興水埠域
Hop Wo Co., 336 Lagauchetiere St. N. Montreal, Can. 滿可電請
Doug Hing 16 Elizabeth St. Toronto, Ont. Can. 在舖興東
Kwong Lee Yuen 在舖号源利廣
9705 101a Ave Edmonton. Alta.
Lee Lee Co. 123-19 St.E. P. O. Box 1287 Saskatoon. Sask. Can. 在舖号利利
Quong Chong Tai Co. 249 King St. Winnipeg Man. Can 在舖泰昌廣